

# WHICH WAY HOME

## Lo que se encuentra en la guía!

- información sobre la película y los cineastas
- listo para ver! Guía para la proyección
- listo para hablar! Guía de conversación
- listo para actuar! Volante

## Bullfrog Proyección Comunitaria y Guía de Conversación

**Roll out the red carpet!** Use su proyección de ¿Cuál es el camino a mi casa? como una oportunidad para fortalecer la comunidad y precipitar un debate y acción sobre la Política Migratoria y la situación de trabajadores migrantes y sus familias. Este documento ofrece información y sugerencias y preguntas para tener una proyección emocionante y exitosa. **Buena suerte!**

Para más recursos, visite [whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh\\_resources](http://whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh_resources)

### Sobre **¿CUAL ES EL CAMINO A MI CASA?**

Mientras que los Estados Unidos continúa construyendo una barda entre si mismo y México, ¿Cuál es el camino a mi casa? muestra el aspecto personal de la migración a través de los ojos de los niños que enfrentan con valor y habilidad los terribles peligros para alcanzar su meta de llegar a los Estado Unidos. La Directora Rebecca Cammisa sigue a varios niños migrantes no acompañados mientras viajan a través de México con destino a los EEUU en un tren de carga que llaman "La Bestia." Estas son historias de esperanza y valor, decepción y pena. Son los de que nunca se escucha – los invisibles.



### Sobre la directora

En 2003, Rebecca Cammisa fundó Documentress Films, y junto con Mr. Mudd Productions comenzó a desarrollar el documental ¿Cual es el Camino a mi Casa? nominado para un OSCAR® en 2010 y por el cual recibió la beca Fulbright Fellowship for Film-making. La señorita Cammisa co-dirigió, co-produjo y fotografió el documental de largometraje "Sister Helen," que se televisó por HBO, y recibió el Directing Award en 2002 (premio del Sundance Film Festival).

# Listo para ver!

## Aquí hay algunas ideas y sugerencias para ayudarle asegurar que su proyección de ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? sea un éxito!

**1. PUBLICAR SU EVENTO!** Es el paso más importante no solo porque se anuncia al mundo lo que se va a hacer pero también se deja saber el equipo de Bullfrog Community cuales son sus planes y así podemos ayudarle publicar su evento. Visite [whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh\\_screenings](http://whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh_screenings) para registrar su proyección de ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA?. Cuando se registra, más herramientas digitales estarán disponibles.

**2. VISUALISAR SU META!** Que es lo que quiere lograr con su proyección de ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? Su meta puede ser generar una platica animada después de ver la película para que la audiencia se de cuenta de las realidades de la migración de niños, o puede ser proporcionar un entendimiento más amplio de como y porque los niños están tan motivados tomar este viaje solos. O, quizás quiere motivar miembros de su comunidad para participar en una campaña de escribir cartas apoyando una política migratoria humana.

**3. DONDE PROYECCIONAR?** Considere cuales son las localidades en su ciudad que serían ideales para acomodar una proyección comunitaria con la cantidad de gente que espera: iglesias, ayuntamientos, casas privadas y escuelas han sido lugares muy exitosos para proyecciones comunitarias.

**4. BUSQUE UN COPARTICIPE!** Piense bien en quienes son los que ya están trabajando en asuntos de migración y trabajadores migrantes en su comunidad. Podrían ayudar en patrocinar el evento? Difundir la información? Participar en una platica después de la proyección? Algunos coparticipes potenciales son grupos en defensa de inmigrantes, organizaciones religiosas nacionales, grupos de derechos humanos, y centros del derecho migratoria.

**5. TENER UN INVITADO!** Invitados y una mesa de conversación son maneras muy efectivas de animar la platica y debate después de una proyección comunitaria. Contacte a representantes de organizaciones sin fines de lucro local, maestros, licenciados, o oficiales del gobierno quienes tienen experiencia con los temas de que se trata la película. Invítelos a asistir y participar en una conversación o una sesión especial para preguntas y comentarios después de la proyección. Invitados y sesiones de preguntas y comentarios son una forma efectiva de animar la platica y debate después de una proyección comunitaria. El cineasta esta disponible para aparecer o en vivo o por SKYPE para preguntas y platicar después de una proyección. [Contacte a BULLFROG COMMUNITIES](#) si se le interesaría.

**6. ENGANCHAR LA AUDIENCIA!** Incluido en esta guía es la sección llamada “Listo para actuar,” la cual ofrece enlaces importantes y puede ser usada como un volante en la proyección. Ayudará informar a la audiencia sobre lo que pueden hacer para informarse más sobre asuntos migratorios y como apoyar una reforma migratoria.

**7. DIFUNDIR LA INFORMACION!** Piense en los mejores métodos disponibles para publicar la proyección en su comunidad. Enviando correos electrónicos, creando eventos en Facebook o Meetup, utilizando Twitter, y poniendo anuncios de la proyección en el periódico son algunas maneras de empezar. Se encuentra el cartel específicamente para proyecciones de ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA?, la guía para una conversación (con volantes), y fotos aquí: [whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh\\_resources](http://whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh_resources) para ayudarle publicar su evento en su ciudad.

**8. DÍGANOS COMO LE FUE!** Quisiéramos saber como le fue su proyección de ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? Visite [whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh\\_discussion](http://whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh_discussion) para contarnos de su evento. ¿En donde lo hizo? ¿Quienes vinieron? ¿Que fue bien y que fue difícil? ¿Tuvo un impacto positivo y informó a la gente sobre lo de la migración y las leyes migratorias? Sus reflexiones ayudarán a otros organizar eventos exitosos y animar a la Bullfrog Community en total.

# Listo para hablar!

**Después de ver la película, su audiencia estará emocionada para hablar sobre los temas de que se trata ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? Aquí hay algunas preguntas que ayudarán en iniciar una buena platica.**

1. ¿Cuales son algunos de los factores que influye la decisión de los niños en ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? a tomar este viaje? ¿Como podría la política de los Estados Unidos influir a estos factores?
2. ¿Le sorprendieron las edades de algunos niños en la película? Si es así, ¿porque? ¿Le afectó su edad en como se ve sus intentos a migrar a los Estados Unidos ilegalmente?
3. ¿Cuál es su opinión sobre la decisión del gobierno Mexicano formar el Grupo Beta que tiene el propósito proporcionar comida y atención medica a los quienes intentan viajar en los trenes?
4. ¿Antes de ver ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? cuales impresiones llegaron a su mente cuando escuchaba la palabras “inmigrante ilegal?” ¿De donde venían esas impresiones? ¿La película confirmó o contradijo esas ideas? ¿En que manera?
5. Si estuviera en la misma situación económica, personal, o social de Fito, Kevin, o Yurico, ¿consideraría viajar solo y arriesgar su vida en el tren para entrar en los Estados Unidos?
6. ¿Cuales son las industrias mas dependientes en migrantes en su ciudad? ¿Ha Ud. o algún conocido contratado a un trabajador migrante? ¿Cual era su trabajo? ¿Cuanto se le pagaba? Todos los trabajadores tiene el derecho a las mismas protecciones del trabajo. ¿Cree que hay obstáculos para trabajadores indocumentados a reclamar estos derechos?
7. ¿Porque han sido tantos padres desesperados para encontrar trabajo que vienen a los Estados Unidos para trabajar por un sueldo bajo, dejando sus niños atrás? ¿Cree que alguna ley desalentaría o impediría situaciones así sin cambios económicos también?
8. ¿Como se puede, como un individuo, levantar la consciencia general sobre las dificultades de niños migrantes y la necesidad de una reforma migratoria humana en los Estados Unidos?
9. ¿Que podemos hacer sobre los asuntos de que se trata ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? Comparta el volante “LISTO PARA ACTUAR” y visite [whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh\\_resources](http://whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh_resources) para ideas y recursos adicionales.

# Listo para actuar!

Volante

## Comparta este volante con la gente que asisten su proyección de ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA?

1. Tome acción en el internet en defensa de los derechos de migrantes. Vea estos sitios para más información:

**National Center for Refugee and Immigrant Children** ([www.refugees.org/our-work/child-migrants](http://www.refugees.org/our-work/child-migrants))  
Vea lo que le ha pasado a Kevin y lo que se puede hacer para ayudar a otros niños

**Amnistía Internacional** (<http://amnesty.org/es/refugees-and-migrants>) hace campaña por los derechos de las personas refugiadas, migrantes y desplazadas internamente en todo el mundo y saca a la luz los abusos contra los derechos humanos de estas personas y su falta de protección..

**Detention Watch Network** ([www.detentionwatchnetwork.org](http://www.detentionwatchnetwork.org)) Una coalición que se dedica a la crisis de detención de inmigrantes, trabajando para cambiar el sistema de detención y deportación en los estados unidos para que todos reciben trata justo y humano.

**National Immigration Forum** ([www.immigrationforum.org](http://www.immigrationforum.org)) Proporciona información actual sobre la política migratoria de los Estados Unidos.

**Rights Working Group** ([www.rightsworkinggroup.org](http://www.rightsworkinggroup.org)) Información y acciones sobre derechos humanos, discriminación racial, inmigración y detención.

**American Civil Liberties Union - Immigrant Rights** ([www.aclu.org/immigrants-rights](http://www.aclu.org/immigrants-rights)) Vea su volante sobre “Mitos y Realidades de Inmigración” y sus documentos de “Conozca sus derechos.”

**Centro de los Derechos del Migrante** ([www.cdmigrante.org](http://www.cdmigrante.org)) es el primer centro trasnacional de los derechos de los trabajadores basado en el centro de México enfocado en derechos laborales en los Estados Unidos.

2. Contacte a sus oficiales elegidos locales! Personalmente o como una familia, escribe cartas y/o correos electrónicos a los oficiales para darles saber su creencia en la necesidad para una reforma migratoria justa y humana que sea razonable, compasivo, y comprensivo de las necesidades y motivaciones de los migrantes indocumentados y los trabajadores migrantes. ([www.justiceforimmigrants.org/action.html](http://www.justiceforimmigrants.org/action.html))

3. Busque una organización en su ciudad que apoye a los derechos de los migrantes y pregúntela como se puede ayudar o ser voluntario/a. Si habla otro idioma, varias organizaciones necesita voluntarios bilingües para traducir documentos o interpretar durante entrevistas con clientes. Muchas iglesias tienen oficinas para ayudar a refugiados y migrantes.

4. Estando en violación de la ley migratoria no es un crimen. Es una violación civil por lo cual los inmigrantes pasan por un proceso para averiguar si tienen el derecho de quedarse en los Estados Unidos.

Seguridad Nacional (DHS), la agencia encargada, encarcela más que 350.000 personas anual en custodia de inmigración. Inmigrantes en detención incluyen a niños, familias, inmigrantes indocumentados y documentados (varios quienes han sido en los Estados Unidos por muchos años y ahora se enfrenta exilio), sobrevivientes de la tortura, y los que están buscando asilo. Sobrevivientes de la tortura, víctimas de la trata de personas, y otros pueden ser detenidos por meses o años, empeorando su aislamiento, depresión, y otros problemas asociados con la trauma pasada. ¿Cerca de su ciudad, hay un centro de detención dirigido por Inmigración y Aduanas (ICE), un centro de detención privada, o una que tiene un contrato con la cárcel de su condado? ¿Se están cumpliendo las necesidades humanas y legales de la gente detenida?

**5.** Algunas personas que están en este país sin documentos están elegibles para protección y estatus legal, como los que reciben asilo de persecución, Estatus de Protección Temporal (TPS) de ciertos países, o estatus legal que viene de un familiar que está en los Estados Unidos legalmente. ¿Hay representación legal adecuada para los inmigrantes en su comunidad? ¿Hay “notarios” que aprovechan de esta comunidad vulnerable, pretendiendo de ser abogados mientras no lo son? Contacte a una organización de abogados local, basado en derechos humanos o principios religiosos, para ver como se puede ayudar. Algunas organizaciones nacionales con oficinas locales son:

[www.hias.org](http://www.hias.org) • [www.lirs.org](http://www.lirs.org) • [www.cliniclegal.org](http://www.cliniclegal.org) • [www.aclu.org](http://www.aclu.org)

**6.** ACNUR, La Alta Comisión de las Naciones Unidas para Refugiados, ayuda a la gente desplazada en todo el mundo ([www.unhcr.org](http://www.unhcr.org)) tener las necesidades básicas, y protege los derechos de los refugiados, los que buscan asilo, los que están desplazados internos, y los apátridas. ¿Cómo se puede ayudar? Human Rights Watch ([www.hrw.org/en/united-states](http://www.hrw.org/en/united-states)) y Amnistía Internacional monitorizan el trato que reciben los inmigrantes en los Estados Unidos y en otras partes del mundo. Inmigrantes y sus familias traen con ellos todos sus derechos humanos cuando se mueven.

**7.** Las protecciones constitucionales fundamentales del “debido proceso” y protección igual incorporados en nuestra Constitución y La Carta de Derechos se aplican a cada persona y no están limitados a los ciudadanos. El ACLU tiene materiales de “Conozca-Sus-Derechos” disponibles para migrantes en los Estados Unidos con o sin documentos. [www.aclu.org/immigrants-rights](http://www.aclu.org/immigrants-rights)

**8.** Súmese a la Campaña para una América Unida para parar los grupos anti-inmigrantes en su comunidad aquí [www.campaignforaunitedamerica.org](http://www.campaignforaunitedamerica.org)

**9.** Arregle proyecciones de esta película con otros grupos en su comunidad que tienen que saber más de estos asuntos. [whichwayhome.bullfrogcommunities.com](http://whichwayhome.bullfrogcommunities.com)

**10.** Firme peticiones aquí [www.bullfrogcommunities.com/bc\\_take\\_action](http://www.bullfrogcommunities.com/bc_take_action) y comparta su opinión sobre ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? la política migratoria y la reforma migratoria en los Estados Unidos. [whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh\\_discussion](http://whichwayhome.bullfrogcommunities.com/wwh_discussion)

**11.** Súmese a la Bullfrog Rights Community aquí [www.bullfrogcommunities.com/bc\\_rights](http://www.bullfrogcommunities.com/bc_rights). Muestre otras películas que se tratan de los derechos humanos para ampliar el entendimiento de los asuntos de la migración y los trabajadores migrantes y como se puede influir la política del gobierno a los niveles estatales y nacionales.

**12.** ¿CUÁL ES EL CAMINO A MI CASA? demuestra los peligros múltiples que enfrentan los migrantes cuando están intentando pasar por México. Únase con Amnistía Internacional, exigiendo que el gobierno mexicano garantice la protección de los derechos humanos de los migrantes.

<http://www.amnesty.org/en/appeals-for-action/protect-mexicos-invisible-victims>

**13.** Muchos de los albergues que ayudan a los migrantes en México se operan solo por donativos. Cosas básicas están siempre en escasez, como calcetines, pasta de dientes, cepillos de dientes, jabón, zapatos, y ropa. Con su iglesia, escuela, o grupo comunitario, organice un levantamiento de donativos y envíe las cosas a un albergue para migrantes en México. Un albergue que siempre es muy agradecido por donativos es el Albergue de Migrantes, Hermanos en el Camino, que se queda en Ixtepec, Oaxaca.

<http://www.hermanosenelcamino.org/>

Enviar cosas a:

Albergue Hermanos en el Camino  
Av. Ferrocarril Pte. No.60, Barrio “La Soledad”  
Ixtepec, Oaxaca, México.  
C.P. 70110

También se puede donar fondos por medio de paypal:

<http://www.hermanosenelcamino.org/contacto.html>